

## RAW BAR

|                                                                                                                                            |        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| МОРСКИЕ ЕЖИ* (ЦЕНА ЗА 100 Г)<br>SEA URCHIN* (PRICE PER 100 G)                                                                              | 400 ₺  |
| УСТРИЦА СРЕДИЗЕМНОМОРСКАЯ* (ЦЕНА ЗА 1 ШТ.)<br>MEDITERRANEAN SEA OYSTER* (PRICE FOR 1)                                                      | 650 ₺  |
| УСТРИЦА РОЗОВАЯ ДЖОЛИ* (ЦЕНА ЗА 1 ШТ.)<br>PINK JOLI OYSTER* (PRICE FOR 1)                                                                  | 590 ₺  |
| УСТРИЦА ДАЛЬНЕВОСТОЧНАЯ* (ЦЕНА ЗА 1 ШТ.)<br>RUSSIAN FAR EAST OYSTER* (PRICE FOR 1)                                                         | 450 ₺  |
| СЕВИЧЕ ИЗ ТУНЦА С ТОМАТАМИ И АЗИАТСКИМ СОУСОМ<br>TUNA SEVICHE WITH TOMATOES AND ASIAN SAUCE                                                | 1050 ₺ |
| СЕВИЧЕ ИЗ ГРЕБЕШКА С СОУСОМ ИЗ ФИЛИППИНСКОГО АПЕЛЬСИНА И МОЛОЧНЫМ МИНДАЛЕМ<br>SCALLOP SEVICHE WITH FILIPINO ORANGE SAUCE AND GREEN ALMONDS | 970 ₺  |
| ТАРТАР ИЗ АТЛАНТИЧЕСКОГО ЛОСОСЯ С ГУАКАМОЛЕ И СОУСОМ В АЗИАТСКОМ СТИЛЕ*<br>ATLANTIC SALMON TARTARE WITH GUACAMOLE AND ASIAN-STYLE SAUCE*   | 1150 ₺ |
| ТАРТАР ИЗ ЛАНГУСТИНОВ С СОУСОМ ИЗ ЯПОНСКОЙ КРАПИВЫ И ЗЕЛЕННОЙ ФАСОЛЬЮ<br>LANGOUSTINE TARTARE WITH RAMIE SAUCE AND GREEN BEANS              | 870 ₺  |

## ЗАКУСКИ & САЛАТЫ / STARTERS & SALADS

|                                                                                                                                                                             |        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| ТАПАС СЕТ<br>TAPAS SET                                                                                                                                                      | 2190 ₺ |
| БЛЮДО СЫРОВ С ТРЮФЕЛЬНЫМ МЕДОМ И МОСТАРДОЙ<br>CHEESE PLATE WITH TRUFFLE HONEY AND MOSTARDA                                                                                  | 1350 ₺ |
| ПРОШУТТО КРУДО (ЦЕНА ЗА 60 Г)<br>PROSCIUTTO CRUDO (PRICE PER 60 G)                                                                                                          | 850 ₺  |
| ОЛИВКИ (ЗА 100 Г)<br>OLIVES (PRICE PER 100 G)                                                                                                                               | 350 ₺  |
| НЕСЛАДКИЕ ЭКЛЕРЫ С КАМЧАТСКИМ КРАБОМ ГЛАЗИРОВАННЫЕ СОУСОМ “ВАСАБИ”<br>UNSWEETENED ECLAIRS WITH KAMCHATKA CRAB GLAZED WITH WASABI SAUCE                                      | 890 ₺  |
| БРУСКЕТТА С ТОМАТАМИ, СТРАЧАТЕЛЛОЙ И ТАДЖАССКИМИ ОЛИВКАМИ<br>BRUSCHETTA WITH TOMATOES, STRACCIATELLA AND TAGGIASCA OLIVES                                                   | 890 ₺  |
| БРУСКЕТТА С КАМЧАТСКИМ КРАБОМ, СЛАДКИМИ ТОМАТАМИ И АВОКАДО<br>BRUSCHETTA WITH KAMCHATKA CRAB, SWEET TOMATOES, AND AVOCADO                                                   | 1190 ₺ |
| БРУСКЕТТА С РОСТБИФОМ, ПЕЧЕНЫМИ ОВОЩАМИ И КУНЖУТНЫМ СОУСОМ<br>BRUSCHETTA WITH ROAST BEEF, BAKED VEGETABLES AND SESAME SAUCE                                                 | 890 ₺  |
| ТАРТАР ИЗ МРАМОРНОГО БЫЧКА СО “СНЕГОМ” ИЗ ПАРМЕЗАНА<br>MARBLE STEER TARTARE WITH PARMESAN “SNOW”                                                                            | 850 ₺  |
| NEW САЛАТ С ЛИСИЧКАМИ, СЛАДКИМИ ТОМАТАМИ, ЖАРЕНЫМ БАТАТОМ И ПЕНОЙ ИЗ КОПЧЕНОГО СЫРА<br>SALAD WITH CHANTERELLES, SWEET TOMATOES, FRIED SWEET POTATOES AND SMOKED CHEESE WHIP | 850 ₺  |
| БОЛЬШОЙ ЗЕЛЕНЫЙ САЛАТ С КУНЖУТНОЙ ЗАПРАВКОЙ<br>LARGE GREEN SALAD WITH SESAME DRESSING                                                                                       | 650 ₺  |

С 12:00 ДО 17:00 ПО БУДНЯМ НА ВСЕ МЕНЮ 20% СКИДКА. СКИДКИ НЕ РАСПРОСТРАНЯЮТСЯ НА БЛЮДА ОТМЕЧЕННЫЕ \*  
УВАЖАЕМЫЕ ГОСТИ! ЕСЛИ У ВАС ЕСТЬ АЛЛЕРГИЯ НА КАКОЙ-ЛИБО ПИЩЕВОЙ ПРОДУКТ, ПРОСЬБА СООБЩИТЬ ОБ ЭТОМ ВАШЕМУ ОФИЦИАНТУ.

|                                                                                                                          |        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| САЛАТ ИЗ УЗБЕКСКИХ ТОМАТОВ С АВОКАДО И ПАНАЗИАТСКИМ СОУСОМ<br>UZBEK TOMATO SALAD WITH AVOCADO AND PANASIAN SAUCE         | 790 ₺  |
| САЛАТ ИЗ ХРУСТЯЩИХ БАКЛАЖАН С МЕДОВО-ГОРЧИЧНЫМ СОУСОМ<br>CRISPY EGGPLANT SALAD WITH HONEY MUSTARD SAUCE                  | 790 ₺  |
| ЛИСТЬЯ САЛАТА С КАМЧАТСКИМ КРАБОМ И АПЕЛЬСИНОМ<br>LETTUCE WITH KAMCHATKA CRAB AND ORANGE                                 | 1150 ₺ |
| САЛАТ ИЗ АВОКАДО С ЯПОНСКИМ УГРЕМ И СЛИВОЧНЫМ СЫРОМ<br>AVOCADO SALAD WITH JAPANESE EEL AND CREAM CHEESE                  | 1130 ₺ |
| САЛАТ ИЗ МАНГО И АВОКАДО С КРЕВЕТКАМИ И КРЕМОМ ИЗ АРАХИСА<br>MANGO AND AVOCADO SALAD WITH SHRIMPS AND PEANUTBUTTER CREAM | 900 ₺  |
| САЛАТ С ГОВЯДИНОЙ ТАТАКИ И СОУСОМ ИЗ ИМБИРЯ И КУНЖУТА<br>TATAKI BEEF SALAD WITH GINGER AND SESAME SAUCE                  | 990 ₺  |

## НАША КОПТИЛЬНЯ (ЦЕНА ЗА 100 Г)\* / SMOKEHOUSE (PER 100 G)\*

|                                                                        |        |                                                        |       |
|------------------------------------------------------------------------|--------|--------------------------------------------------------|-------|
| АТЛАНТИЧЕСКИЙ ЛОСОСЬ ХОЛОДНОГО КОПЧЕНИЯ<br>COLD SMOKED ATLANTIC SALMON | 1190 ₺ | УТИНАЯ НОЖКА ГОРЯЧЕГО КОПЧЕНИЯ<br>SMOKE-CURED DUCK LEG | 850 ₺ |
| КОПЧЕНЫЙ ТУНЕЦ<br>SMOKE-CURED TUNA                                     | 990 ₺  | ПАСТРАМИ ИЗ ИНДЕЙКИ<br>TURKEY PASTRAMI                 | 670 ₺ |
| ПАЛТУС ХОЛОДНОГО КОПЧЕНИЯ<br>COLD-SMOKED HALIBUT                       | 950 ₺  | ПАСТРАМИ ИЗ ГОВЯДИНЫ<br>BEEF PASTRAMI                  | 890 ₺ |

## СУПЫ / SOUPS

|                                                                                                                                                    |       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| ГАСПАЧО С ТАРТАРОМ ИЗ ОВОЩЕЙ И МОРЕПРОДУКТАМИ<br>GASPACHO WITH VEGETABLE AND SEAFOOD TARTARE                                                       | 970 ₺ |
| ОКРОШКА С ТОПЛЕННЫМ ЯЗЫКОМ И ГОРЧИЧНЫМ МОРОЖЕНЫМ (НА КВАСЕ / НА КЕФИРЕ)<br>OKROSHKA WITH STEWED TONGUE AND MUSTARD ICE CREAM (KVAS OR KEFIR BASED) | 650 ₺ |
| ТОМ ЯМ С МОРЕПРОДУКТАМИ И КОКОСОВЫМ “СНЕГОМ”<br>TOM YUM WITH SEAFOOD AND COCONUT “SNOW”                                                            | 990 ₺ |
| СУП В КИТАЙСКОМ СТИЛЕ С КУРИНЫМИ ВАНТОНАМИ И ПАК ЧОЙ<br>CHINESE-STYLE SOUP WITH CHICKEN WANTONS AND PAK CHOI                                       | 670 ₺ |
| БОРЩ С ПАСТРАМИ ИЗ ГОВЯДИНЫ, КОПЧЕНЫМ САЛОМ И БОРОДИНСКИМ ХЛЕБОМ<br>BORSCHT WITH BEEF PASTRAMI, SMOKED SALO AND BORODINSKY BREAD                   | 600 ₺ |

## РИЗОТТО & ПАСТА / RISOTTO & PASTA

|     |                                                                                                                                |       |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| NEW | КАМПАНЕЛЛЕ С ЛИСИЧКАМИ И МОЛОДЫМ ГОРОШКОМ В ТРЮФЕЛЬНОМ СОУСЕ<br>CAMPANELLE WITH CHANTERELLES AND GREEN PEAS WITH TRUFFLE SAUCE | 950 ₺ |
|     | РИЗОТТО С БЕЛЫМИ ГРИБАМИ<br>RISOTTO WITH PORCINI MUSHROOMS                                                                     | 990 ₺ |

A 20% DISCOUNT IS OFFERED ON THE WHOLE MENU ON WORKDAYS FROM 12:00 TO 17:00. DISCOUNTS DO NOT APPLY TO DISHES MARKED WITH \*  
DEAR CUSTOMERS! IF YOU SUFFER FROM FOOD ALLERGIES, PLEASE SPEAK TO YOUR WAITER.

|                                                                                                                                                         |        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| РИЗОТТО С МОРЕПРОДУКТАМИ, ТОМАТАМИ И КОНСОМЕ “УМАМИ”<br>RISOTTO WITH SEAFOOD, TOMATOES AND CONSOMME “UMAMI”                                             | 1250 ₺ |
| ЛИНГВИНИ С МОРЕПРОДУКТАМИ (НА ВЫБОР: В ТОМАТНОМ СОУСЕ / В СЛИВОЧНОМ СОУСЕ)<br>LINGUINI WITH SEAFOOD (ON YOUR CHOICE: IN TOMATO SAUCE / IN CREAMY SAUCE) | 1150 ₺ |
| ЧЕРНЫЕ СПАГЕТТИ С КРАБОМ И МОЛОДЫМИ КАБАЧКАМИ<br>BLACK SPAGHETTI WITH CRAB AND BABY ZUCCHINI                                                            | 1050 ₺ |
| ПАПАРДЕЛЛЕ С БРИСКЕТОМ ИЗ МРАМОРНОГО БЫЧКА, ПАРМЕЗАНОМ И РУККОЛОЙ<br>PAPPARDELLE WITH MARBLE STEER BRISKET, PARMESAN AND ROCKET SALAD                   | 1050 ₺ |

## РЫБА & МЯСО / FISH & MEAT

|     |                                                                                                                                             |        |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
|     | ЛОСОСЬ ЗАПЕЧЕННЫЙ В СЛИВОВОМ МИСО С ТЫКВЕННОЙ ФРЕГОЛОЙ*<br>SALMON BAKED IN PLUM MISO WITH PUMPKIN FREGOLA*                                  | 1470 ₺ |
|     | КОТЛЕТЫ ИЗ КАМЧАТСКОГО КРАБА С КАРТОФЕЛЬНЫМ ПЮРЕ И СОУСОМ ИЗ ЩУЧЬЕЙ ИКРЫ<br>KAMCHATKA CRAB CHOPS WITH MASHED POTATOES AND PIKE CAVIAR SAUCE | 1250 ₺ |
|     | УГОЛЬНАЯ ТРЕСКА С БРАНДАДОЙ ИЗ ОВОЩЕЙ И ТРЮФЕЛЬНЫМ СОУСОМ<br>COAL COD WITH VEGETABLE BRANDADA AND TRUFFLE SAUCE                             | 1350 ₺ |
|     | ДОРАДО С ПЕСТО “МУХАММАРА”, БРОККОЛИ И МАСЛОМ ИЗ БАСТУРМЫ<br>DORADO WITH PESTO “MUHAMMARA”, BROCCOLI AND BASTURMA JUICE                     | 1250 ₺ |
|     | УТИНАЯ НОЖКА С ПЮРЕ ИЗ КОЛЬРАБИ И МОРКОВНЫМ СОУСОМ<br>DUCK LEG WITH KOHLRABI PUREE AND CARROT SAUCE                                         | 1220 ₺ |
| NEW | ВЫРЕЗКА БЫЧКА С ЖАРеныМИ ЛИСИЧКАМИ, ГРАТЕНОМ И ГРИБНЫМ КОНСОМЕ<br>BEEF TENDERLOIN WITH FRIED CHANTERELLES, GRATIN AND MUSHROOM CONSOMME     | 1970 ₺ |
|     | ТОПЛЕНАЯ ГОВЯДИНА С БАТАТОМ И МУССОМ ИЗ ГРЕЧЕСКОГО СЫРА<br>STEWED BEEF WITH SWEET POTATO AND GREEK CHEESE MOUSSE                            | 1200 ₺ |
|     | БИФШТЕКС ИЗ РАСТИТЕЛЬНОГО “МЯСА” С ОВОЩАМИ НА ГРИЛЕ И НАШИМ BBQ<br>VEGETABLE “MEAT” STEAK WITH GRILLED VEGETABLES AND CHEF’S BBQ            | 1090 ₺ |

## НАШ ГРИЛЬ (ЦЕНА ЗА 100 Г) / HOUSE GRILL (PER 100 G)

|                                                                    |       |                                                                        |        |
|--------------------------------------------------------------------|-------|------------------------------------------------------------------------|--------|
| СТЕЙК ДЕНВЕР<br>STEAK DENVER                                       | 850 ₺ | КАЛЬМАР НА ГРИЛЕ<br>GRILLED SQUID                                      | 690 ₺  |
| ФИЛЕ МИНЬОН С СОУСОМ BBQ<br>FILLET MIGNON WITH BBQ SAUCE           | 890 ₺ | КАМЧАТСКИЙ КРАБ НА ГРИЛЕ<br>GRILLED KAMCHATKA CRAB                     | 1050 ₺ |
| НЬЮ-ЙОРК СТЕЙК ИЗ МРАМОРНОЙ ГОВЯДИНЫ<br>MARBLE VEAL NEW YORK STEAK | 950 ₺ | ОСЬМИНОГ НА ГРИЛЕ<br>GRILLED OCTOPUS                                   | 1690 ₺ |
| КАРЕ ЯГНЕНКА НА УГЛЯХ<br>CHAR-GRILLED RACK OF LAMB                 | 950 ₺ | ДАЛЬНЕВОСТОЧНЫЙ ГРЕБЕШОК НА ГРИЛЕ<br>GRILLED RUSSIAN FAR-EAST SCALLOPS | 1390 ₺ |
| ТИГРОВЫЕ КРЕВЕТКИ<br>TIGER PRAWNS                                  | 790 ₺ |                                                                        |        |

С 12:00 ДО 17:00 ПО БУДНЯМ НА ВСЕ МЕНЮ 20% СКИДКА. СКИДКИ НЕ РАСПРОСТРАНЯЮТСЯ НА БЛЮДА ОТМЕЧЕННЫЕ \*  
УВАЖАЕМЫЕ ГОСТИ! ЕСЛИ У ВАС ЕСТЬ АЛЛЕРГИЯ НА КАКОЙ-ЛИБО ПИЩЕВОЙ ПРОДУКТ, ПРОСЬБА СООБЩИТЬ ОБ ЭТОМ ВАШЕМУ ОФИЦИАНТУ.

## ГАРНИРЫ / SIDE DISHES

|     |                                                                                                                          |       |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| NEW | МОЛОДОЙ КАРТОФЕЛЬ С ЖАРеныМИ ЛИСИЧКАМИ И "ЩУЧЬЕЙ" СМЕТАНОЙ<br>NEW POTATOES WITH FRIED CHANTERELLES AND PIKE CAVIAR SAUCE | 750 ₺ |
|     | ОВОЩИ НА ГРИЛЕ<br>GRILLED VEGETABLES                                                                                     | 690 ₺ |
|     | САЛАТ ИЗ СВЕЖИХ ОВОЩЕЙ<br>FRESH VEGETABLES SALAD                                                                         | 690 ₺ |
|     | СПАРЖА НА ГРИЛЕ (ЦЕНА ЗА 100 Г)<br>GRILLED ASPARAGUS (PRICE PER 100 G)                                                   | 790 ₺ |
|     | РИС ОТВАРНОЙ<br>BOILED RICE                                                                                              | 320 ₺ |

## ДЕСЕРТЫ / DESSERTS

|     |                                                                                                                              |        |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
|     | ФРУКТОВО-ЯГОДНАЯ ТАРЕЛКА<br>FRUIT AND BERRY PLATE                                                                            | 2500 ₺ |
| NEW | ШОКОЛАДНЫЙ ДЕСЕРТ С ВАРЕНЬЕМ ИЗ ЛИСИЧЕК И КРЕМОМ ИЗ ПЕЧЕНЫХ ЯБЛОК<br>CHOCOLATE DESSERT WITH CHANTERELLE JAM AND BIFFIN CREAM | 500 ₺  |
|     | РОМОВАЯ БАБА́ В НЕОПОЛЕТАНСКОМ СТИЛЕ С ТРОПИЧЕСКИМ СОРБЕТОМ<br>RUM BABA NEOPOLITAN STYLE WITH TROPICAL SORBET                | 530 ₺  |
|     | ТОРТ "СНИКЕРС" С КРЕМОМ ИЗ БЕЛЫХ ГРИБОВ<br>CAKE "SNICKERS" WITH CREAM OF PORCINI MUSHROOMS                                   | 590 ₺  |
|     | ЗЕМЛЯНИЧНЫЙ ПИРОГ<br>STRAWBERRY PIE                                                                                          | 650 ₺  |
|     | ЧИЗКЕЙК С ЯГОДАМИ И КРЕМ-БРЮЛЕ МАРАКУЙЯ<br>CHEESECAKE WITH BERRIES AND PASSIONFRUIT CREME BRULEE                             | 590 ₺  |
|     | АВТОРСКАЯ "ПАННА КОТТА" С МАРАКУЙЕЙ И СВЕЖИМИ ЯГОДАМИ<br>CHEF'S SPECIALTY "PANNA COTTA" WITH PASSION FRUIT AND FRESH BERRIES | 530 ₺  |
|     | МЕДОВИК<br>HONEY CAKE                                                                                                        | 590 ₺  |
|     | ТОРТ "МАНГО-МАРАКУЙЯ"<br>MANGO AND PASSION FRUIT CAKE                                                                        | 590 ₺  |
|     | БЕЙЛИС ТОРТ С СОЛЕНОЙ КАРАМЕЛЬЮ<br>COFFEE CAKE WITH SALTED CARAMEL                                                           | 610 ₺  |
|     | МАЛИНОВЫЙ СУП С "ПЛОМБИРОМ" И КУБАНСКОЙ КЛУБНИКОЙ<br>RASPBERRY SOUP WITH EXTRA RICH ICE CREAM AND KUBAN STRAWBERRIES         | 590 ₺  |
|     | ФИСТАШКОВЫЙ РУЛЕТ СО СВЕЖЕЙ МАЛИНОЙ<br>PISTACHIO ROLL WITH FRESH RASPBERRIES                                                 | 630 ₺  |
|     | ПАВЛОВА С ВИШНЕЙ<br>PAVLOVA WITH CHERRY                                                                                      | 520 ₺  |

A 20% DISCOUNT IS OFFERED ON THE WHOLE MENU ON WORKDAYS FROM 12:00 TO 17:00. DISCOUNTS DO NOT APPLY TO DISHES MARKED WITH \*  
DEAR CUSTOMERS! IF YOU SUFFER FROM FOOD ALLERGIES, PLEASE SPEAK TO YOUR WAITER.